Contributions individuelles des maisons = Manufacturers' own contributions = Contribuciones individuales de las casas = Beiträge einzelner Firmen

Autor(en): **[s.n.]**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Textiles suizos [Edición español]**

Band (Jahr): **- (1961)**

Heft 1

PDF erstellt am: **30.05.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-797712

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Contributions individuelles des maisons

Manufacturers' own Contributions

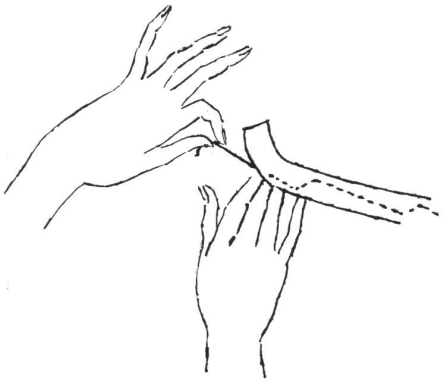
Contribuciones individuales de la casas

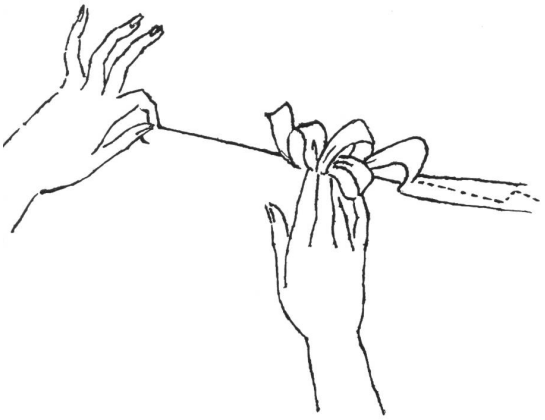
Beiträge einzelner Firmen

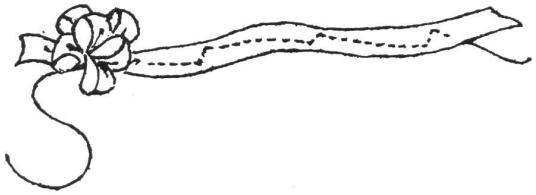
MAVIR, ZURICH

Nouveautés en mouchoirs et carrés pour dames, messieurs et enfants.
Novelties in handkerchiefs for men, women and children
Novedades en pañuelos y pañoletas para señora, caballero y niño
Neuheiten in Taschen- und Kopftüchern für Damen, Herren und Kinder

Novedades útiles entre las cintas



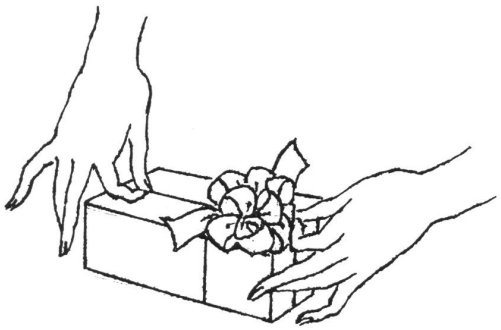




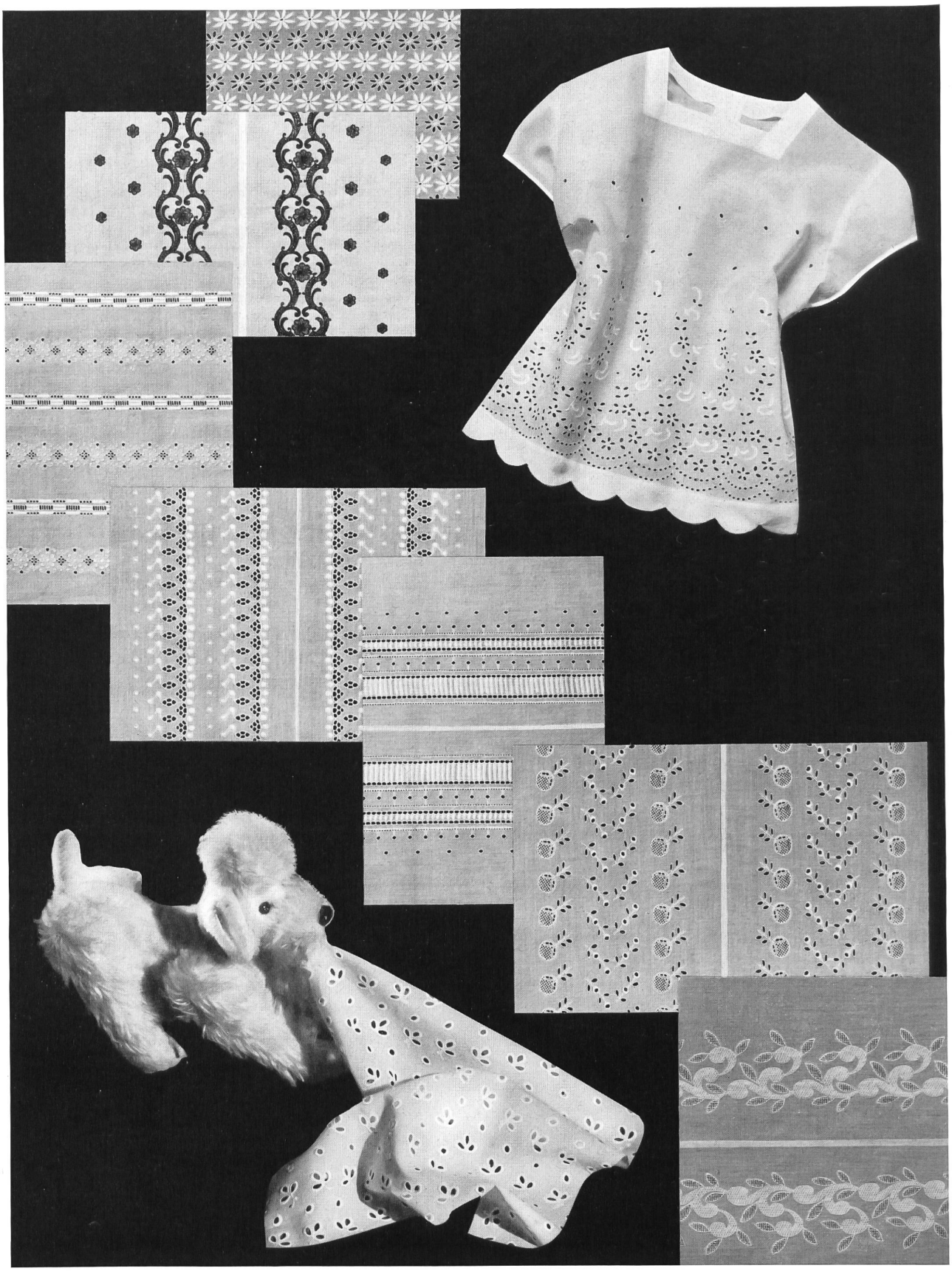
A pesar de haber sido dada a conocer hace ya varios años y que actualmente esté ya bien introducida en varios países, la cinta « SUSIfix » puede ser considerada todavía como una novedad. Se trata de una cinta para decoración (patentada) que permite confeccionar con la mayor facilidad unas moñas muy bien logradas para los embalajes de lujo y de regalos sin que sea necesario la menor pericia. En efecto, gracias a la construcción especial de esta cinta, la moña se forma casi automáticamente. Esto se debe a que, paralelamente a la cinta corre un cordón unido a la misma por dos puntos entretejidos cada doce centímetros, en una de las caras de la cinta. La cinta « SUSIfix » se vende enrollada en un cartón o un carrete ; cuando se la quiere utilizar para atar un paquete, se corta un trozo de la longitud conveniente y, como puede verse en los grabados adjuntos, sujetando una de las puntas del cordón con una mano, se empuja la cinta con la otra mano corriéndola hasta la mitad de su longitud haciendo que la cinta forme lazadas. Luego se lleva a cabo la misma operación en la otra punta, de modo que la cinta, corrida por ambos lados hasta el centro del cordón, forma una moña bien hecha. No queda más que anudar el cordón para impedir que la moña se deshaga. Entonces se puede utilizar el cordón para atar con él en pocos segundos un paquete muy decorativo. Hemos de añadir que la cinta « SUSIfix » que se fabrica en varios anchos, está tejida de pura seda, mientras que el cordón que sirve para atar y que es muy sólido, es de rayón y puede tener también un efecto de brochado. Este artículo ha obtenido la marca de calidad del Instituto Suizo de Estudios para el Hogar; es un invento suizo y se fabrica en Suiza así como en varios otros países, bajo licencia de fabricación. Es un artículo muy solicitado y que adquieren lo mismo los comercios al por menor especializados y los grandes almacenes, que las fábricas de chocolates y de confitería, a más de todos los ramos que necesitan hacer embalajes decorativos.

Otro invento suizo en el ramo de las cintas merece también que le mencionemos aquí. Se trata de una cinta para hombreras, patentada, en una combinación ideal de nylón y de « Helanca » cuya cara destinada a permanecer en contacto con la piel está constituída por una textura especial de nylon Helanca, lo que la hace suave al tacto como terciopelo. Las hombreras confeccionadas con esta cinta no sierran en los hombros, no se deslizan y, al contrario de lo que ocurre con muchas otras cintas ordinarias, no se enrollan formando una cuerda, de manera que son cómodos de llevar y sientan perfectamente los sostenes (brassières), las combinaciones y las camisas provistas de hombreras hechas con estas cintas que también ostentan la marca de calidad del ISRM.

La casa suiza que fabrica los dos artículos mencionados produce también cintas corrientes de todas clases, de seda natural, de rayón, de nylón, de « Helanca », de algodón, de fibrana y de lino, para la industria y el comercio.

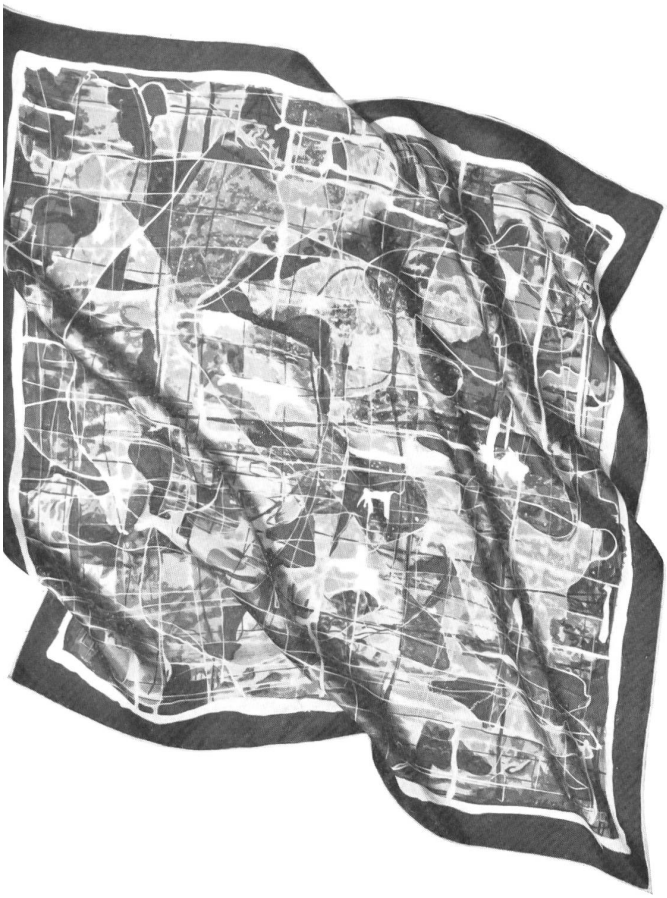


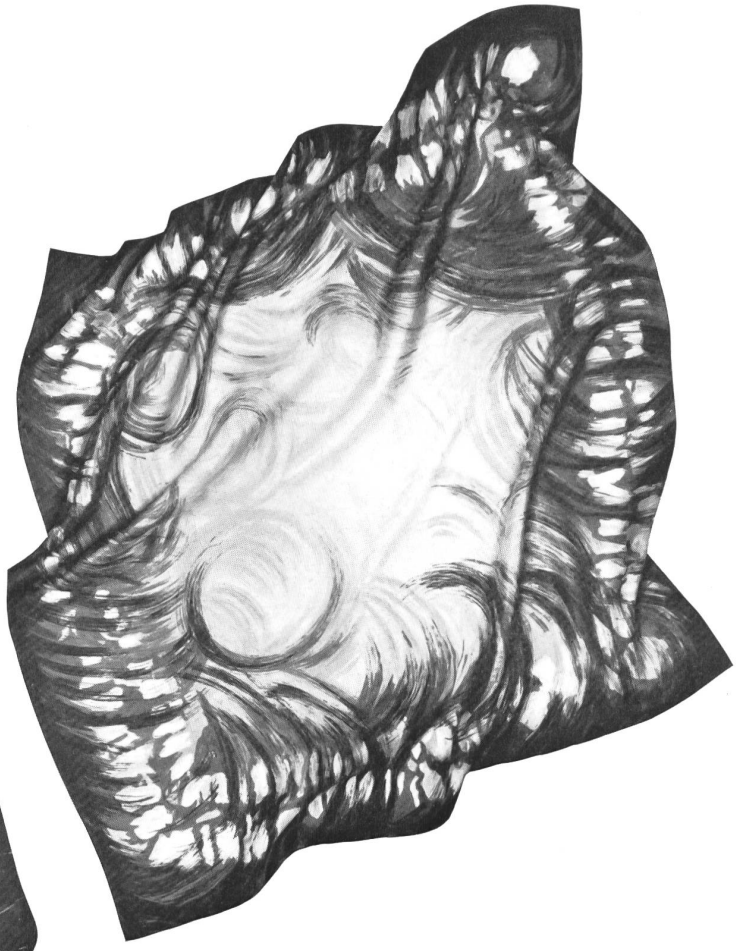
FABRIQUE DE RUBANS BREITENBACH S. A.,
BREITENBACH

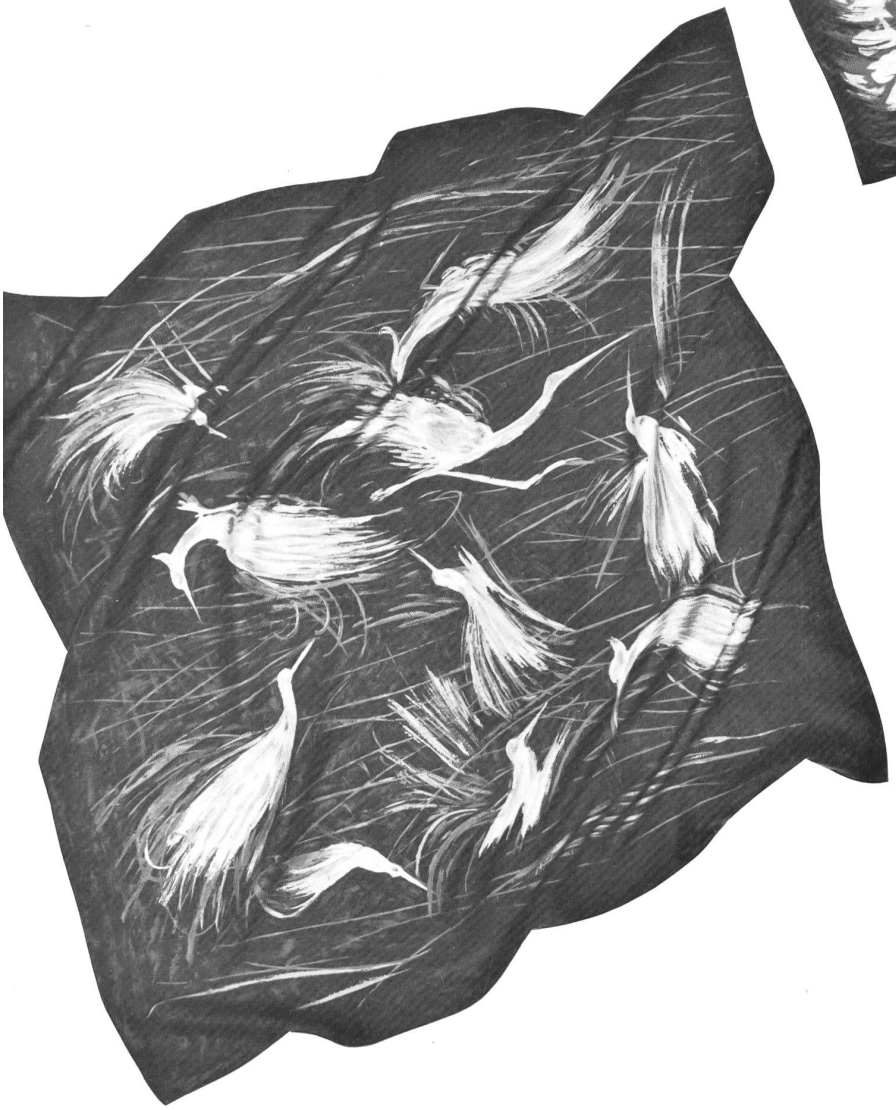


NEUBURGER & CO. S. A., SAINT-GALL

Devants de blouses et laizes brodés
Embroidered blouse fronts and allovers
Pecheras de blusas y telas bordadas
Bestickte Blusenfronten und Allovers







F. BLUMER & CIE, SCHWANDEN

Carrés de twill pure soie, imprimés et roulés à la main
Pure silk twill squares, hand printed and hand rolled
Pañoletas de twill de pura seda, estampadas y repulgadas a mano
Reinseiden-Twill Carrés, handbedruckt und handrolliert